

Energy

Washer-drier

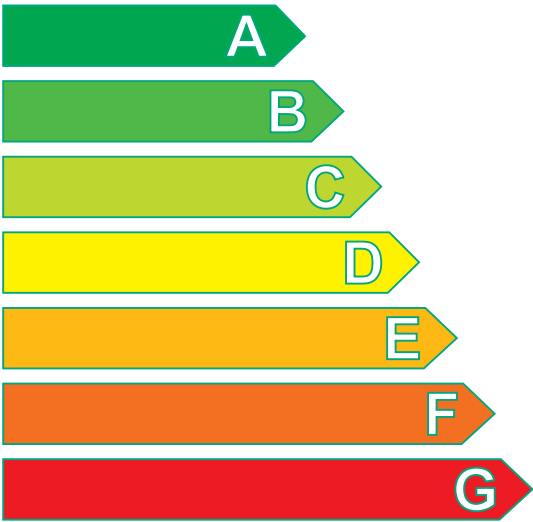
Manufacturer



Model

FH4A8FDH2N

More efficient



Less efficient

Energy consumption kWh
*(to wash and dry a full capacity
wash load at 60 °C)*

6.12

Washing (only) kWh
Actual energy consumption will depend
on how the appliance is used

1.17

Washing performance
A: higher G: lower
Spin speed (rpm)

A B C D E F G
1400

Capacity Washing
(cotton) kg Drying

9.0
6.0

Water consumption (total) ℓ

140

Noise
(dB(A) re 1 pW) Washing
Spinning
Drying

Further information is contained
in product brochures



ES

Energía

Lavadora-
secadora

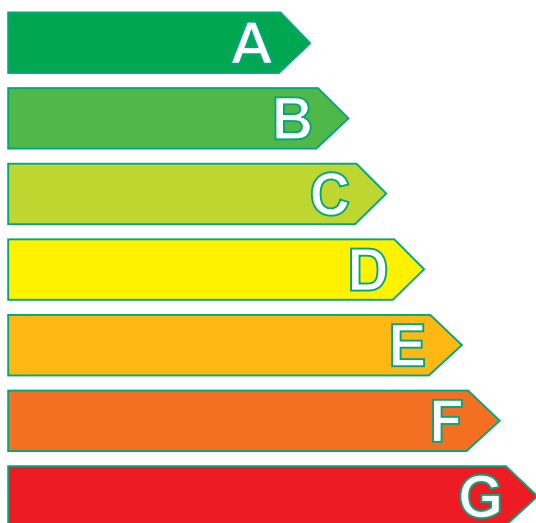
Fabricante



Modelo

FH4A8FDH2N

Más eficiente



Menos eficiente

Consumo de energía kWh
(Lavado y secado de la
capacidad total de lavado a 60 °C)

6.12

(sólo) Lavado kWh
El consumo real depende de las condiciones
de utilización del aparato

1.17

Eficiencia de lavado

A: más alto G: más bajo
Velocidad de centrifugado (rpm)

A B C D E F G

1400

Capacidad Lavado
en kg de algodón Secado

9.0

6.0

Consumo total de agua ℓ

140

Ruido
[dB(A) re 1 pW]

Lavado
Centrifugado
Secado

Ficha de información detallada en
los folletos del producto

Norma EN 50229
Directiva 96/60/CE sobre etiquetado
de lavadoras-secadoras combinadas



DA

Energi

Vaske-
/tørremaskine

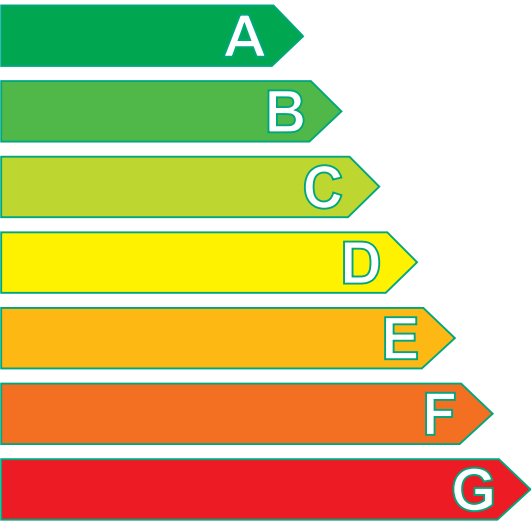
Mærke



Model

FH4A8FDH2N

Lavt forbrug



Højt forbrug

Energiforbrug kWh
(Ved en 60 °C vask af den maksimale anbefalede mængde tøj og tørring heraf)

6.12

Vask & centrifugering kWh
Det faktiske energiforbrug afhænger af, hvorledes apparatet benyttes

1.17

Vaskeevne

A: høj G: lav
Centrifugeringshastighed (omdr./min.)

A B C D E F G

1400

Kapacitet Vask
(bomuld) kg Tørring

9.0

6.0

Vandforbrug (total) l

140

Lydeffektniveau
dB(A) (Støj)
Vask
Centrifugering
Tørring

Brochurerne om produktet
indeholder yderligere oplysninger



Standard: EN 50229
Direktiv 96/60/EF om energimærkning
af vaske-/tørremaskiner

Energie

Wasch-Trockenautomat

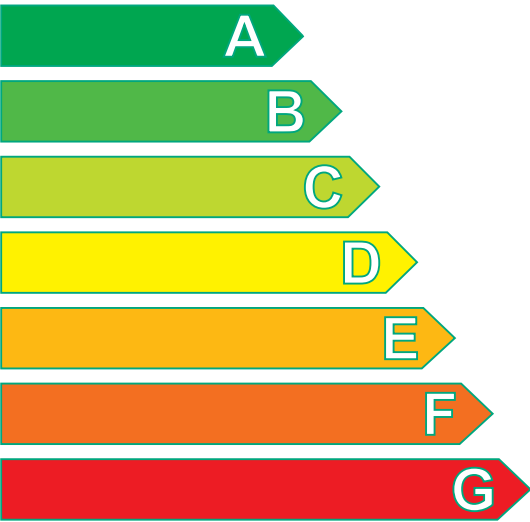
Hersteller



Modell

FH4A8FDH2N

Niedriger Energieverbrauch



Hoher Energieverbrauch

Energieverbrauch kWh
*(für Waschen und Trocknen
der vollen Waschkapazität)*

6.12

Waschvorgang (allein) kWh
Der tatsächliche Energieverbrauch hängt
von der Art der Nutzung des Gerätes ab

1.17

Waschwirkung
A: besser G: schlechter
Schleuderdrehzahl (U/min)

A B C D E F G
1400

Füllmenge Waschen
(Baumwolle) kg Trocknen

9.0
6.0

Wasserverbrauch (total) ℓ

140

Geräusch Waschen
(dB(A) re 1 pW) Schleudern
Trocknen

Ein Datenblatt mit weiteren Geräteangaben
ist in Prospekten enthalten



EL

Ενέργεια

Κατασκευαστής

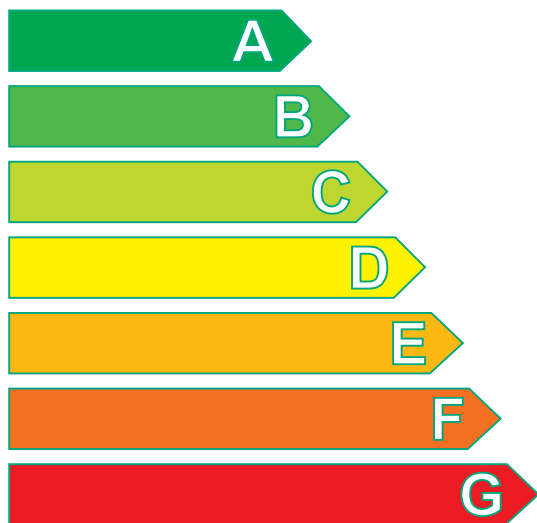
Μοντέλο

Πλυντήριο
-στεγνωτήριο



FH4A8FDH2N

Περισσότερο αποδοτικό



A

Λιγότερο αποδοτικό

Κατανάλωση Ενέργειας kWh
(να πλύνει και να στεγνώσει τη μέγιστη χωρητικότητα πλυσίματος στους 60 °C)

6.12

Πλύσιμο (μόνο) kWh
Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τον τρόπο χρήσεως της συσκευής

1.17

Βαθμός πλυσίματος
A: υψηλότερος G: χαμηλότερος
ταχύτητα περισδίνησης (σ.α.λ.)

A B C D E F G

1400

Χωρητικότητα (βαμβακερά) σε kg
Πλύσιμο
Στέγνωμα

9.0

6.0

Κατανάλωση νερού (Συνολικά) ℓ

140

Θορυβος [dB(A) ανά 1pW]
Πλύσιμο
Στύψιμο
Στέγνωμα

Μια κάρτα με πληροφοριακές λεπτομέρειες

Προτυπο EN 50229
Οδηγία 96/60/ΕΚ για τις ετικέτες
στα πλυντήρια-στεγνωτήρια ρούχων



FR

Énergie

Fabricant

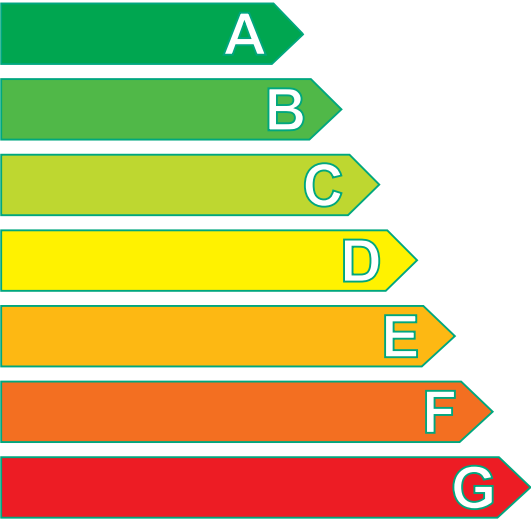
Modèle

Lavante
-séchante



FH4A8FDH2N

Économe



Peu économe

Consommation d'énergie kWh
*(pour laver et sécher
la capacité totale de lavage à 60 °C)*

6.12

Lavage (seulement) kWh
*La consommation réelle dépend
des conditions d'utilisation de l'appareil*

1.17

Efficacité de lavage

A: plus élevée G: plus faible
Vitesse d'essorage (trs/min)

A B C D E F G

1400

Capacité Lavage
(coton) kg Séchage

9.0

6.0

Consommation d'eau (totale) ℓ

140

Bruit
[dB(A) re 1 pW]
Lavage
Essorage
Séchage

Une fiche d'information
détaillée figure dans la brochure

Norme EN 50229
Directive 96/60/CE
relative à l'étiquetage des lavantes-séchantes



IT

Energia

Lavasciuga

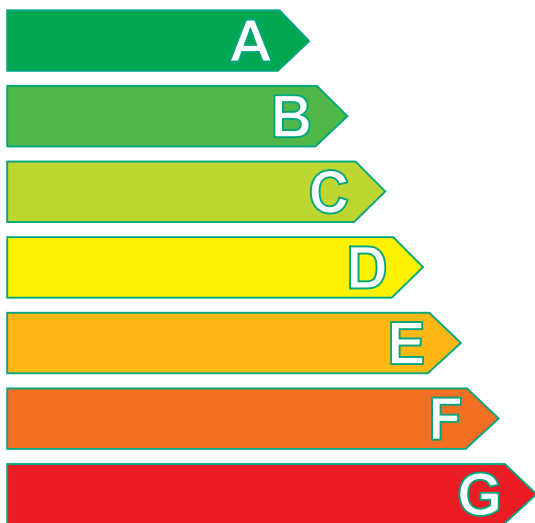
Costruttore



Modello

FH4A8FDH2N

Bassi consumi



Alti consumi

Consumo di energia kWh
*(per lavare ed asciugare
un carico di lavaggio completo a 60 °C)*

6.12

Lavaggio (solo) kWh
Il consumo effettivo dipende dal modo
in cui l'apparecchio viene usato

1.17

Efficacia del lavaggio

A: alta G: bassa
Velocità di centrifugazione (gpm)

A B C D E F G

1400

Capacità Lavaggio
(cotone) kg Asciugatura

9.0

6.0

Consumo di acqua (totale) ℓ

140

Rumorosità [dB(A) re 1 pW]

Lavaggio
Centrifugazione
Asciugatura

Gli opuscoli illustrativi
contengono una scheda particolareggiata



Norma EN 50229
Direttiva 96/60/CE sull'etichettatura delle lavasciuga

Energie

Was-droogcombinatie

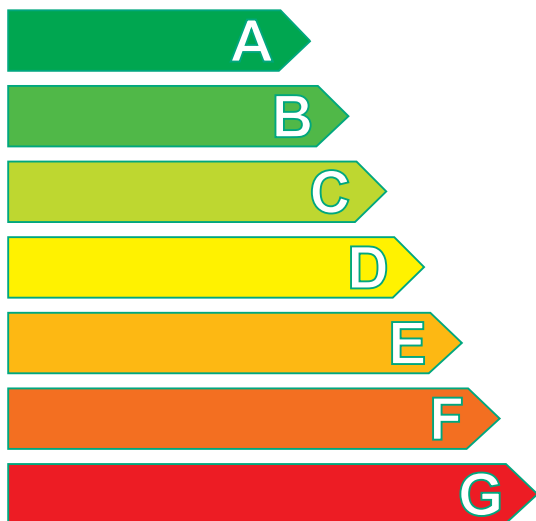
Fabrikant



Model

FH4A8FDH2N

Efficiënt



Inefficiënt

Energieverbruik kWh
(om een volle capaciteit op 60 °C
te wassen en te drogen)

6.12

(enkel) om te wassen kWh
Het werkelijke verbruik wordt bepaald door
de wijze waarop het apparaat wordt gebruikt

1.17

Wasresultaat

A: goed G: matig
Centrifugeersnelheid (tpm)

A B C D E F G

1400

Capaciteit Wassen
(katoen) kg Drogen

9.0**6.0**

Waterverbruik (totaal) ℓ

140

Geluidsniveau (dB(A) re 1 pW)

Wassen
Centrifugeren
Drogen

Nadere gegevens zijn opgenomen in de brochure
over het apparaat



FI

Energia

Tavarantoimittaja

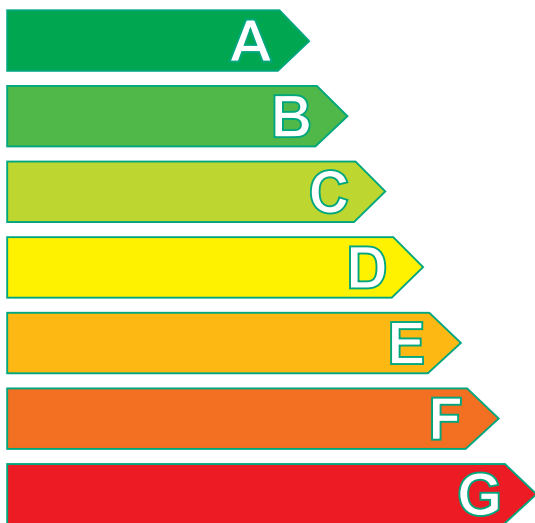
Malli

Kuivaava
pyykinpesukone



FH4A8FDH2N

Vähän kuluttava



Paljon kuluttava

Energiankulutus kWh
(Täyden koneellisen pesu 60 °C:ssa
ja kuivaus)

6.12

Pelkkä pesuohjelma kWh
Todellinen kulutus riippuu
laitteen käyttötavoista

1.17

Pesutulos

A: hyvä G: huono
Linkousnopeus (kierr./min)

A B C D E F G

1400

Täyttömäärä Pesu
(puuvilla) kg Kuivaus

9.0

6.0

Kokonaisvedenkulutus ℓ

140

Ääni
(dB(A) re 1 pW)

Pesu
Linkous
Kuivaus

Tuote-esitteissä on lisätietoja

Standardi EN 50229
Kuivaavien pyykinpesukoneiden
merkintöjä koskeva direktiivi 96/60/EY



SV

Energi

Leverantör

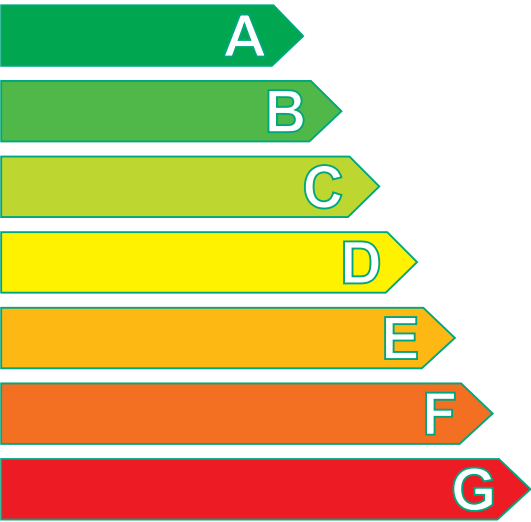
Modell

Tvätt-tork



FH4A8FDH2N

Låg förbrukning



Hög förbrukning

Energiförbrukning

kWh

(för tvätt och tork av fullastad maskin i 60 °C)

6.12

Endast tvätt

kWh

Verklig förbrukning beror på hur apparaten används

1.17

Tvätteffekt

A: bättre G: sämre
Centrifugeringshastighet (varv/min)

A B C D E F G

1400

Kapacitet

(bomull) kg

Tvätt

Torkning

9.0

6.0

Vattenförbrukning (total) ℓ

140

Buller
(dB(A) re 1 pW)

Tvätt
Centrifugering
Torkning

Produktbroschyrerna innehåller ytterligare information

Standard EN 50229
Direktiv 96/60/EG om märkning
av kombinerade tvättmaskiner/torktumlare



CS

Energie

Kombinovaná
pračka a sušička

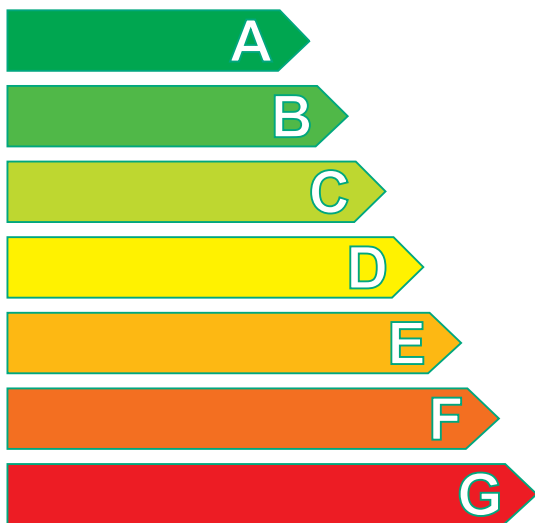
Výrobce



Model

FH4A8FDH2N

Úsporné



Méně úsporné

Spotřeba energie kWh
(při praní, odstředování i sušení
a zatížení plnou kapacitou při 60 °C)

6.12

Jen praní kWh
Skutečná spotřeba energie závisí
na způsobu používání spotřebiče

1.17

Účinnost praní

A: lepší G: horší
Otáčky při odstředování (1/min)

A B C D E F G

1400

Náplň spotřebiče Bez sušení
(bavlna) kg Sušení

9.0

6.0

Spotřeba vody (celkem) ℓ

140

Hluk
(dB(A) re 1 pW) Praní
Odstředování
Sušení

Další údaje jsou v návodu k použití

Norma EN50229
Směrnice 96/60/ES pro označování
kombinovaných praček se sušičkou
energetickými štítky



ET

Energia

Pesumasin-
kuivati

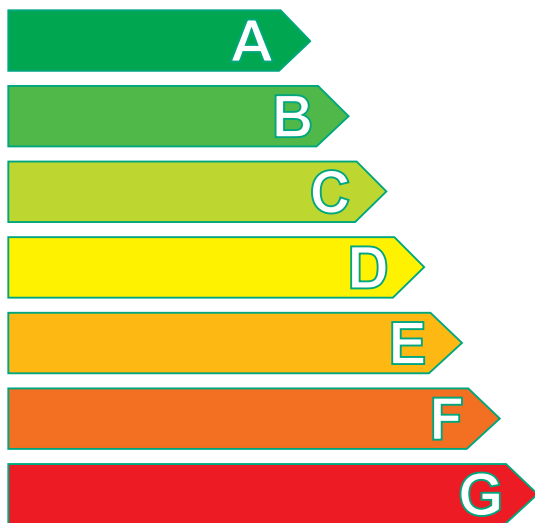
Tootja või kaubamärk



Mudel

FH4A8FDH2N

Tõhususam



Vähemtõhus

Energiatarbivus

kWh

(Masinatäie pesemine ja kuivatus
60° C korral)

6.12

Ainult pesuprogramm

kWh

Tegelik tarbivus oleneb
seadme kasutusviisist

1.17

Pesemistulemus

A: parem G: halvem
Tsentrifuugimiskiirus p/min

A B C D E F G

1400

Täitekogus
(puuvill) kg

Pesemine

9.0

Kuivatamine

6.0

Kogu veetarve

ℓ

140

Müra
(dB(A) re 1 pW)

Pesemine
Tsentrifuugimine
Kuivatamine

Kasutusjuhend sisaldab lisateavet

Standard EN 50229
Pesumasin-kuivatite
märgistamise direktiiv 96/60/EÜ



VL

Energija

Kombinētā mazgāšanas
un žāvēšanas mašīna

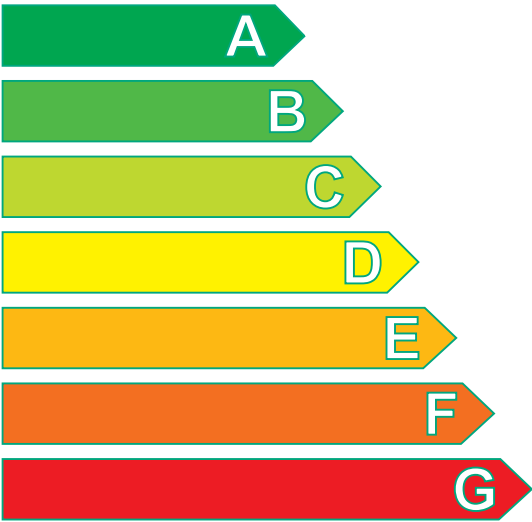
Ražotājs



Modelis

FH4A8FDH2N

Efektīvāk



Mazāk efektīvi

Energijas patēriņš kWh
(maksimālā veļas daudzuma mazgāšana
un žāvēšana 60 °C temperatūrā)

6.12

Tikai mazgāšana kWh
Faktiskais enerģijas patēriņš atkarīgs no
iekārtas lietošanas veida

1.17

Mazgāšanas izpilde

A: labāka G: sliktāka
Centrifūgas ātrums (apgr./min.)

A B C D E F G

1400

Ietilpība Mazgāšana
(kokvilna) kg Žāvēšana

9.0

6.0

Ūdens patēriņš (kopā) ℓ

140

Troksnis
(dB(A) re 1 pW) Mazgāšana
Izgriešana
Žāvēšana

Sīkāka informācija norādīta brošūrā



Standarts EN 50229
Kombinēto mazgāšanas un žāvēšanas
mašīnu marķēšanas
Direktīva 96/60/EK

LT

Energija

Skalbimo mašina
su džiovintuvu

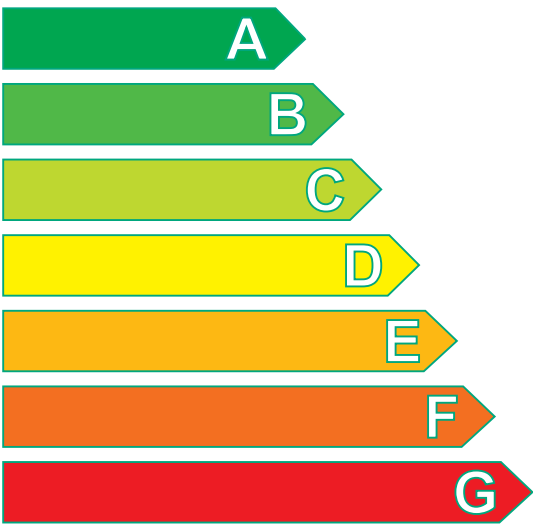
Gamintojas



Modelis

FH4A8FDH2N

Didžiausias efektyvumas



Mažiausias efektyvumas

Suvartojamos energijos kWh

(Skalbiant ir džiovinant pilnai pakrovus
60°C programoje skalbiamu kiekiu)

6.12

Tik skalbiant

kWh

1.17

Tikrasis suvartojamos energijos
kiekis priklausys nuo to, kaip
priedais bus naudojamas

Skalbimo kokybės klasė

A: aukštesnė G: žemesnė
Sukimosi greitis (sūkliai per min.)

A B C D E F G

1400

Talpa

(medvilnė) kg

Skalbiant

Džiovinant

9.0

6.0

Suvartojamas vandens kiekis ℓ

140

Triukšmas
(dB (A) apie 1 pW)

Skalbiant
Gręžiant
Džiovinant

Daugiau informacijos yra
gaminio apraše



Lietuvos standartas LST EN 50229
Kombinuotosios skalbimo mašinos etiketės
Direktyva 96/60/EB

Energia

Mosó-szárító

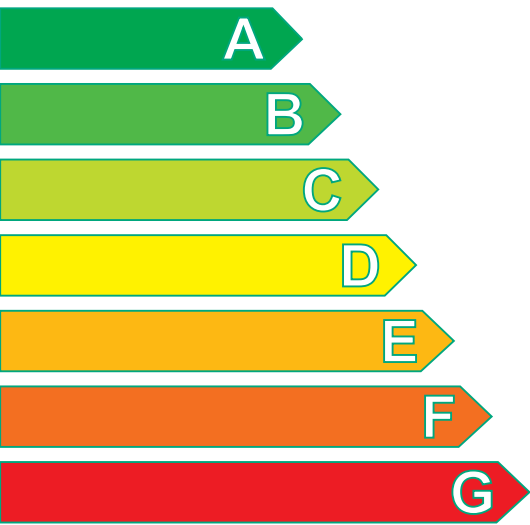
Gyártó



Típus

FH4A8FDH2N

Hatékonyabb



Kevésbé hatékony

Energiafogyasztás kWh
(Mosás ésszárítás teljes mosási kapacitással 60°C-on)

6.12

(Csak) mosás kWh
A tényleges energiafogyasztás függ a használat és elhelyezés módjától

1.17

Mosási teljesítmény
A: magasabb G: alacsonyabb
Centrifugálási sebesség (fordulat/perc)

A B C D E F G
1400

Kapacitás Mosás
(pamut) kg Szárítás

9.0
6.0

Vízfogyasztás (összes) ℓ

140

Zaj (dB(A) 1 pW) Mosás
Centrifugálás
Szárítás

További információ a termékismertetőben



MT

Energija

Magna li taħsel
u li tnixxef

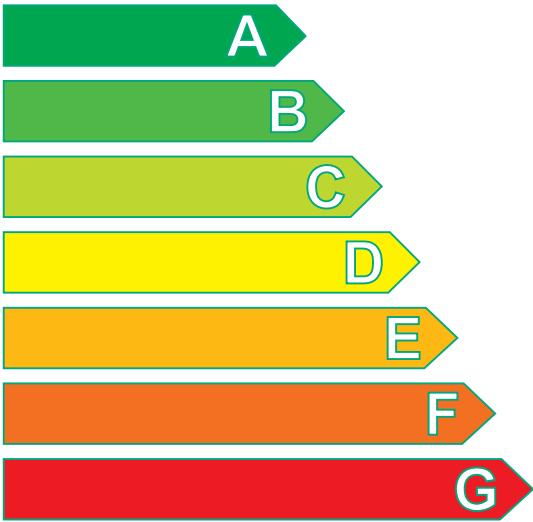
Manifattur



Mudell

FH4A8FDH2N

L-anqas li taħli



L-aktar li taħli

Konsum ta' Energija kWh
*(Biex taħsel u tnixxef ħasla
sħiħa b' 60°C)*

6.12

Ħasil (biss) kWh
Il-konsum attwali ta' l-enerġija jiddependi
minn kif il-prodott ikun qed jigi użat

1.17

Il-qawwa tal-ħasil
A: L-ogħla G: L-aktar baxxa
Il-veloċità (rpm)

A B C D E F G
1400

Kapaċità Il-ħasil
(qoton) kg It-tnixxif

9.0
6.0

Il-konsum ta' lilma (totali) ℓ

140

Livell tal-ħoss
(dB(A) re 1 pW) Il-ħasil
Tidwir
It-tnixxif

Aktar informazzjoni tinkiseb
millmanwal tal-prodott



L-istandard EN 50229
Id-Direttiva 96/60/KE dwar it-tikketti
tal-magni li jaħslu u jnixxfu

PL

Energia

Pralko-suszarka

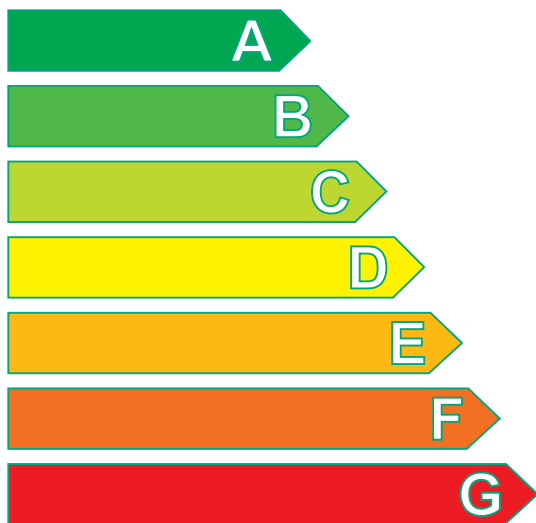
Producent



Model

FH4A8FDH2N

Bardziej efektywna



Mniej efektywna

Całkowite zużycie energii kWh

(w cyklu prania w temp. 60°C i w cyklu suszenia wsadu znam. dla pralki)

6.12

Pranie

kWh

1.17

Aktualne zużycie energii zależy od warunków eksploatacji

Efektywność prania

A: wyższa G: niższa
Prędkość odwirowywania (obr/min)

A B C D E F G

1400

Ładunek znamionowy (bawełna) kg

Pranie

9.0

Suszenie

6.0

Całkowite zużycie wody ℓ

140

Poziom hałasu (dB(A) re 1 pW)

Pranie
Odwirowywanie
Suszenie

Szczegółowe informacje zawarte są w instrukcji obsługi

Norma EN 50229
Dyrektywa 96/60/WE dotycząca etykiet umieszczanych na pralko-suszarkach



SK

Energia

Výrobca

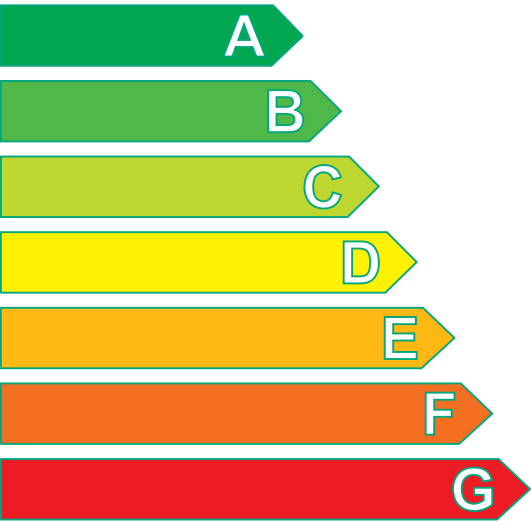
Model

Práčka
so sušičkou



FH4A8FDH2N

Viac úsporný



Menej úsporný

Spotreba energie kWh
*(Pranie a sušenie
plnej kapacity pri 60°C)*

6.12

Pranie (samostatne) kWh

Skutočná spotreba energie závisí od toho, ako je
spotrebič používaný a kde je umiestnený

1.17

Účinnosť prania

A: vysoká G: nízka
Počet otáčok pri odstreďovaní (ot/min)

A B C D E F G

1400

Kapacita Pranie
(bavlny) kg Sušenie

9.0

6.0

Spotreba vody (celková) ℓ

140

Hlučnosť
(dB(A) re 1 pW)

Pranie
Odstreďovanie
Sušenie

Ďalšie informácie sú obsiahnuté
vo výrobkovým katalógoch

Norma EN 50229
Smernica 96/60/ES o štítokovaní
práčok so sušičkami



SL

Energija

Proizvajalec

Model

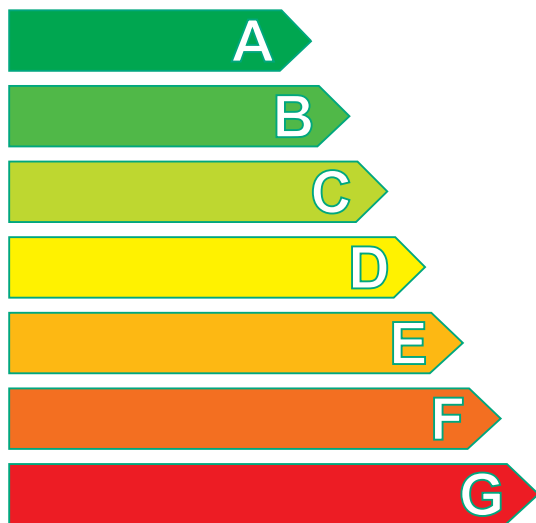
Pralno-sušilni stroj



LG

FH4A8FDH2N

Manjša poraba energije



Večja poraba energije

Poraba energije kWh
(za pranje in sušenje pri največji dovoljeni polnitvi za pranje pri 60° C)

6.12

Samo pranje kWh
Dejanska poraba energije je odvisna od načina uporabe stroja

1.17

Pralni učinek

A: višji G: nižji
Hitrost centrifuge (vrt/min)

A B C D E F G

1400

Zmogljivost (bombaž) kg
Pranje
Sušenje

9.0

6.0

Poraba vode (skupaj) ℓ

140

Hrup (dB(A) re 1 pW)
Pranje ožemanje
Sušenje

Ostali podatki so navedeni v prospektih

Standard EN 50229
Direktiva 96/60/ES o energijskih nalepkah za pralno-sušilne stroje



Енергия

Пералня
-сушилня

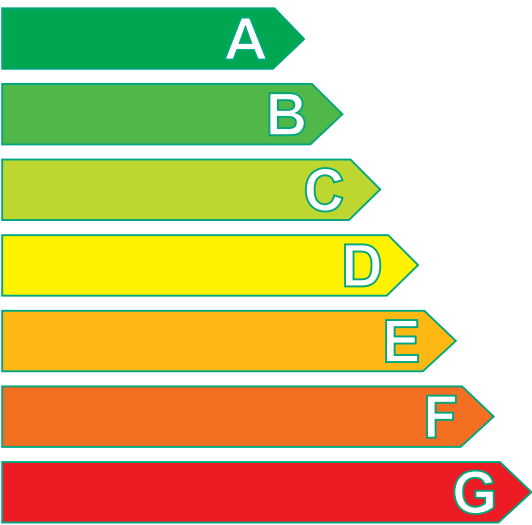
Производител



Модел

FH4A8FDH2N

По-ефективен



По-ниско ефективен

Консумация на енергия kWh
(За пране и сушене при запълнена
вместимост и при 60 °C)

6.12

Пране (само) kWh
Действителната консумация на енергия
ще зависи от това как се използва уредът

1.17

Клас на изпиране

A: по-висок G: по-нисък
Скорост на центрофугиране (об/мин)

A B C D E F G

1400

Вместимост Пране
(памук) kg Сушене

9.0

6.0

Консумация на вода (общо) ℓ

140

Ниво на шум
(dB(A) за 1 pW) Пране
Центрофугиране
Сушене

Допълнителна информация се съдържа
в техническия проспект

БДС EN 50229
Директива 96/60/ЕО за перални-сушилни машини



RO

Energie

Mașină
de spălat și
uscat rufe

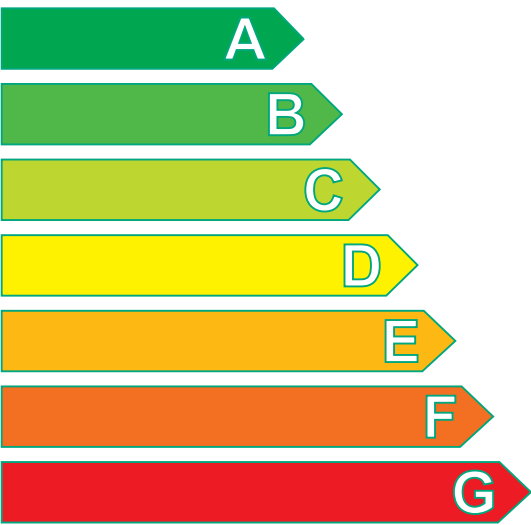
Fabricant



Model

FH4A8FDH2N

Mai eficient



Mai puțin eficient

Consum de energie kWh
*(Pentru a spăla și usca o încărcătură
completă de spălare la 60°C)*

6.12

Spălare (exclusiv) kWh
Consumul real va depinde
de condițiile de utilizare a aparatului

1.17

Eficiența spălării
A: mai ridicată G: mai scăzută
Viteza de centrifugare (rot/min)

A B C D E F G

1400

Capacitate Spălare
(bumbac) kg Uscare

9.0

6.0

Consum de apă (total) ℓ

140

Nivel de zgomot Spălare
(dB(A) re 1 pW) Centrifugare
Uscare

Informații suplimentare se găsesc
în broșurile de produs

Standard EN 50229
Directiva 96/60/CE privind etichetarea
mașinilor de spălat și uscat rufe



PT

Energía

Maquina de lavar
e secar roupa

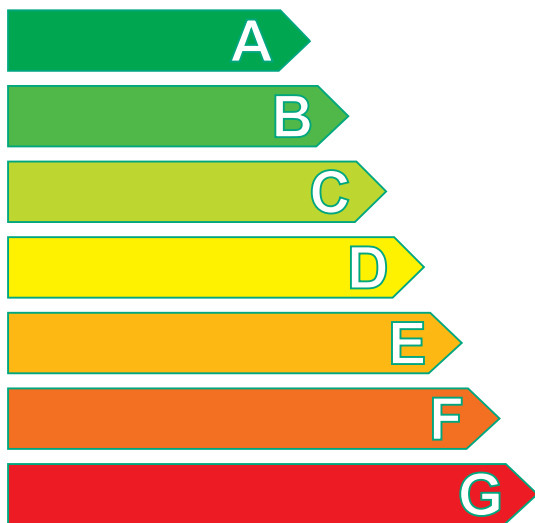
Fabricante



Modelo

FH4A8FDH2N

Mais eficiente



Menos eficiente

Consumo de energia kWh
(Lavagem e secagem da
capacidade máxima a 60 °C)

6.12

Lavagem (únicamente) kWh
O consumo real de energia dependerá
das condições de utilização do aparelho

1.17

Eficiencia de lavagem

A: mais elevada G: mais baixa
Velocidade de centrifugação (rpm)

A B C D E F G

1400

Capacidade Lavagem
(algodão) kg Secagem

9.0

6.0

Consumo de água (total) ℓ

140

Nivel de ruido
[dB(A) re 1 pW]

Lavagem
Centrifugação
Secagem

Ficha pormenorizada no
folheto do produto

Norma EN 50229
Directiva 96/60/CE relativa á etiquetagem
de máquinas de lavar e secar roupa



NO

Energi

Vaskemaskin-
tørketrommel

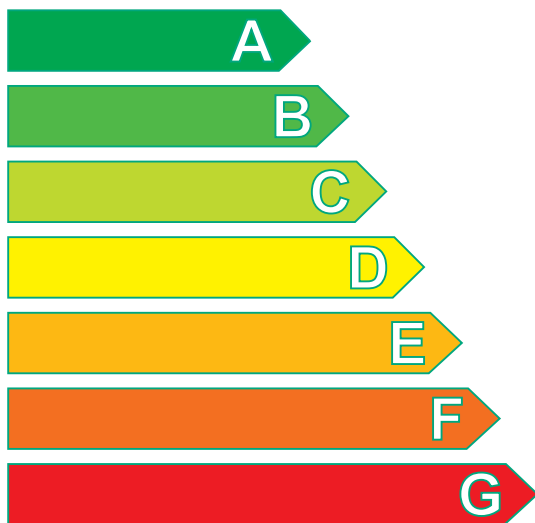
Produsent



Modell

FH4A8FDH2N

Mer effektiv



Mindre effektiv

Energiforbruk

kWt

(Ved å vaske og tørke en full
vaskemaskinlast ved 60 °C)

6.12

Vasking (kun)

kWt

Faktisk energiforbruk avhenger av
hvordan maskinen brukes

1.17

Vaskeyttelse

A: høyere G: lavere
Sentrifugehastighet (o/min.)

A B C D E F G

1400

Kapasitet

Vask

(bomull) kg

Tørking

9.0

6.0

Vannforbruk (totalt)

ℓ

140

Støy
(dB(A) re 1 pW)

Vask
Sentrifugering
Tørking

Mer informasjon finnes i
produktbrosjyrene



Norm EN 50229
Merkingsdirektiv for
vaskemaskin- tørketrommel 96/60/EC